JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 10 SEPTEMBER 1997
No. 1997/174 (PART II)

MERCREDI 10 SEPTEMBRE 1997
No 1997/174 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Wednesday, 10 September 1997

SECURITY COUNCIL

5 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Iraq (S/1997/685 and S/1997/692)

Other matters

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Mercredi 10 septembre 1997

CONSEIL DE SÉCURITÉ

17 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Iraq (S/1997/685 et S/197/692)

Questions diverses

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of the fifty-first session of the General Assembly appear in PART I of the present issue of the *Journal* (No. 1997/174 (PART I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES et l'APERÇU DES SÉANCES de la cinquante et unième session de l'Assemblée général figurent dans la PARTIE I du présent numéro du *Journal* (No 1997/174 (PARTIE I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

GENERAL ASSEMBLY

INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON AN AGENDA FOR PEACE

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR UN AGENDA POUR LA PAIX

15 heures à 18 heures	séance privé	Salle du Conseil de tutelle

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

Proposed programme budget for the biennium 1998-1999: Chapter I

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

Projet de budget-programme de l'exercice biennal 1998-1999 : Chapitre I

United Nations Convention on the Law of the Sea

COMMISSION ON THE LIMITS OF THE CONTINENTAL SHELF

Second session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

COMMISSION DES LIMITES DU PLATEAU CONTINENTAL

Deuxième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Third regular session

10 a.m.-1 p.m.	26th meeting	Economic and Social Council Council
3 p.m.-6 p.m.	27th meeting	Economic and Social Council Council

1. Proposals for UNICEF programme cooperation [4] *(continued)*
2. Implementation of management excellence in UNICEF [5] (E/ICEF/1997/AB/L.12 and AB/L.13)
3. Supply operations [6] (E/ICEF/1997/AB/L.14)

* * *

United Nations Development Programme

The United Nations Development Programme will hold a briefing session on the International Vaccine Institute *today* 10 September 1997, from 10.30 a.m. to 12 noon in Conference Room 2.

ANNOUNCEMENT

Copies of unedited draft programmes of work of the Second and Third Committees of the General Assembly are available outside room S-2994. Delegations are kindly requested to take only one copy each.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Troisième session ordinaire

10 heures à 13 heures	26e séance	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	27e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Propositions concernant la coopération au titre des programmes de l'UNICEF [4] *(suite)*
2. Application du programme de perfectionnement des méthodes de gestion de l'UNICEF [5] (E/ICEF/1997/AB/L.12 et AB/L.13)
3. Opérations d'approvisionnement [6] (E/ICEF/1997/AB/L.14)

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

Le Programme des Nations Unies pour le développement tiendra une réunion d'information sur l'Institut international du vaccin *aujourd'hui* 10 septembre 1997 de 10 h 30 à midi dans la salle de conférence 2.

AVIS

Des exemplaires des programmes de travail non édités des Deuxième et Troisième Commissions de l'Assemblée générale sont disponibles à l'extérieur du bureau S-2994. Les délégations sont priées de se limiter à un seul exemplaire.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 10 September 1997

MOVEMENT OF NON-ALIGNED COUNTRIES:

WORKING GROUP ON AN AGENDA FOR PEACE

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77
(on Fifth Committee matters)

1.15 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

ARAB GROUP OF THE WHOLE
(at the ambassadorial level)

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room B

* * *

Annual conference

The Fiftieth Annual DPI/NGO Conference, on the theme "Building Partnerships", will take place until 12 September 1997. The Secretary-General and the President of the General Assembly will make statements in the opening session *today*, 10 September, at 10 a.m. in the General Assembly Hall. The following sessions will be held in Conference Room 4. Dialogues, organized by the NGO Planning Committee, will take place from 1.15 p.m. to 2.45 p.m., all three days of the Conference, in various conference rooms. For further information, please call 963-6842 or 963-7233.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 10 septembre 1997

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS :

GROUPE DE TRAVAIL SUR UN AGENDA POUR LA PAIX

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77
(questions intéressant la Cinquième Commission)

13 h 15 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 3

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE ARABE
(au niveau des ambassadeurs)

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence B

* * *

Conférence annuelle

La cinquantième Conférence annuelle DPI/ONG, sur le thème "Renforcer le partenariat", se tiendra jusqu'au 12 septembre 1997. Le Secrétaire général et le Président de l'Assemblée générale prendront la parole à la séance d'ouverture *aujourd'hui* 10 septembre à 10 heures dans la salle de l'Assemblée générale. Les réunions suivantes se tiendront dans la salle de conférence 4. Des dialogues organisés par le Comité de planification des ONG auront lieu de 13 h 15 à 14 h 45 dans diverses salles de conférence durant toute la Conférence. Pour plus amples renseignements, prière de mettre en rapport avec le secrétariat (tél. : 963-6842 ou 963-7233).

* * *

Announcement

As from Monday, 1 September 1997, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings from 1 to 19 September will take place at 3.30 p.m. in the Press Briefing Room (S-226), and thereafter in Conference Room E.

* * *

Avis

À partir du lundi 1er septembre 1997 et jusqu'à la fin du mois, la Présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information se tiendront à 15 h 30 du 1er au 19 septembre dans la salle des conférences de presse (S-226) et ensuite dans la salle de conférence E.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

CONFERENCE OF THE PARTIES TO THE UNITED NATIONS CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA

Lists of speakers

The first session of the Conference of the Parties to the United Nations Convention to Combat Desertification in those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, particularly in Africa, will take place in Rome from 29 September to 10 October 1997.

The high-level segment will be held on 7 and 8 and in the morning of 9 October 1997. Statements in this segment will be open to Heads of State or government, ministers and heads of delegation of the States participating in the first session of the Conference of the Parties. It is suggested that the average time for each statement should not exceed 6 minutes.

The list of speakers for the high-level segment is now open. Delegations wishing to inscribe on the list are requested to contact the office of the Secretary of the Conference of the Parties (Ms. June Chesney, tel.: 963-5742; fax: 963-5935).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Ad Hoc Informal Open-ended Support Group to assist the Commission for Social Development in the preparations for the International Year of Older Persons in 1999 will meet on Thursday, 11 September 1997, at *4 p.m.* in Conference Room 9. The agenda will include reports by the United Nations Secretariat on the outcome of the Inter-Agency Consultation and the United Nations Symposium held at the World Congress of Gerontology in August; and introduction of the advance copy of the draft report of the Secretary-General to the fifty-second session of the General Assembly, containing the operational framework for 1999. Delegates are advised that copies of the above-mentioned advance draft report are available before the meeting from the Secretariat (room DC2-1358).

* * *

Executive Board of UNDP and of UNFPA

The third regular session of the Executive Board of UNDP and UNFPA will be held from 15 to 19 September 1997 in the Economic and Social Council Chamber. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/1997/L.4.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

CONFÉRENCE DES PARTIES À LA CONVENTION DES NATIONS UNIES SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE

Listes d'orateurs

La première session de la Conférence des parties à la Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique, aura lieu à Rome du 29 septembre au 10 octobre 1997.

Le débat de haut niveau se tiendra les 7 et 8, et le 9 (dans la matinée) octobre 1997. La possibilité de prendre la parole sera réservée aux chefs d'État ou de gouvernement, aux ministres et aux chefs de délégation des États participant à la première session de la Conférence des parties. Il est suggéré que la durée moyenne de chaque déclaration n'excède pas 6 minutes.

La liste des orateurs pour le débat de haut niveau est ouverte. Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste sont priées de se mettre en rapport avec le bureau du Secrétaire de la Conférence des parties (Mme June Chesney, tél .: 963-5742; fax : 963-5935).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Groupe d'appui officieux ad hoc à composition non limitée chargé d'assister la Commission du développement social dans les préparatifs de l'Année internationale des personnes âgées en 1999 se réunira le jeudi 11 septembre 1997 à *16 heures* dans la salle de conférence 9. L'ordre du jour sera le suivant : rapports du Secrétariat de l'ONU sur les résultats des consultations interinstitutions et du Colloque des Nations Unies qui ont eu lieu dans le cadre du Congrès mondial de gérontologie en août; présentation du texte en distribution préliminaire du projet de rapport du Secrétaire général à l'Assemblée générale à sa cinquante-deuxième session, contenant le schéma opérationnel pour 1999. Les délégués pourront se procurer auprès du Secrétariat des exemplaires du projet de rapport susmentionné avant la séance (bureau DC2-1358).

* * *

Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP

La troisième session ordinaire du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP aura lieu du 15 au 19 septembre 1997 dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/1997/L.4.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Expert Group of the Eastern European Group on Thursday, 11 September 1997, at 10 a.m. in Conference Room 9.

* * *

Briefing

There will be an informal briefing by the New York Office of the United Nations International Drug Control Programme (UNDCP) and of the Division for Crime Prevention and Criminal Justice (CPCJD) for delegations on Thursday, 11 September 1997, from 3 p.m. to 4 p.m. in Conference Room B, to discuss preparations for the meetings of the General Assembly on international drug control (item 106 of the provisional agenda) and crime prevention and criminal justice (item 105 of the provisional agenda).

* * *

Briefings for new delegates to the General Assembly

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing the following briefings for the new delegates to the General Assembly:

1. General briefing on the work of the fifty-second session of the General Assembly on Wednesday, 17 and Thursday, 18 September 1997, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. (Conference Room 1).

2. Special briefing on the work of the Second Committee of the General Assembly on Friday, 19 September, from 10 a.m. to 1 p.m. (Conference Room 1).

3. Special briefing on the work of the Fifth Committee of the General Assembly on Friday, 19 September, from 10 a.m. to 1 p.m. (Conference Room 3)

Since the Second Committee will hold a formal meeting on Friday, 19 September 1997, in the afternoon, the special briefing on the work of that Committee will take place on 19 September in the morning. For further information on the briefing, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel.: 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion privée du Groupe d'experts du Groupe des États d'Europe orientale aura lieu le jeudi 11 septembre 1997 à 10 heures dans la salle de conférence 9.

* * *

Réunion d'information

Le Bureau de New York du Programme des Nations Unies pour le contrôle international des drogues et la Division de la prévention du crime et de la justice pénale tiendront une réunion d'information à l'intention des délégations le jeudi 11 septembre 1997 de 15 heures à 16 heures dans la salle de conférence B pour discuter des préparatifs en vue des séances de l'Assemblée générale consacrées au contrôle international des drogues (point 106 de l'ordre du jour provisoire) et à la prévention du crime et la justice pénale (point 105 de l'ordre du jour provisoire).

* * *

Réunions d'information pour les nouveaux délégués à l'Assemblée générale

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise les réunions d'information suivantes pour les nouveaux délégués à l'Assemblée générale:

1. Réunion d'information générale sur les travaux de la cinquante-deuxième session de l'Assemblée générale les mercredi 17 et jeudi 18 septembre 1997, de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures (salle de conférence 1).

2. Réunion d'information spéciale sur les travaux de la Deuxième Commission de l'Assemblée générale le vendredi 19 septembre, de 10 heures à 13 heures (salle de conférence 1).

3. Réunion d'information spéciale sur les travaux de la Cinquième Commission de l'Assemblée générale le vendredi 19 septembre, de 10 heures à 13 heures (salle de conférence 3).

Comme la Deuxième Commission tiendra une réunion formelle le vendredi 19 septembre 1997 dans l'après-midi, la réunion d'information spéciale sur cette commission aura lieu dans la matinée du 19 septembre. Pour de plus amples renseignements sur les réunions d'information, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél. : 963-9196).

* * *

Informal meeting

Closed consultations among members of the Security Council and troop contributors on the United Nations Preventive Deployment Force (UNPREDEP) will take place on Thursday, 11 September 1997, at 3 p.m. in Conference Room 7.

* * *

Réunion officieuse

Des consultations privées entre les membres du Conseil de sécurité et les fournisseurs de contingents sur la Force de déploiement préventif des Nations Unies (FORDEPRENU) auront lieu le jeudi 11 septembre 1997 à 15 heures dans la salle de conférence 7.

SUMMARY OF MEETINGS

Tuesday, 9 September 1997

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD
Third regular session — 24th and 25th meetings

Opening of the session: statements by the President of the Executive Board and the Executive Director [1]

The President of the Executive Board and the Executive Director made opening statements.

Adoption of the provisional agenda and timetable and organization of work [2]

The Secretary of the Executive Board introduced the item.

The provisional agenda and timetable and organization of work as contained in document E/ICEF/1997/20 was adopted, as amended.

UNICEF and the United Nations reform process [3]

The Executive Director introduced the item.

Statements were made by representatives of Turkey, Switzerland, Germany, Japan, France, Belgium, Ukraine, the United States, Indonesia, China, Italy, the Netherlands, the Russian Federation, Uganda, Namibia, Azerbaijan, Norway, Nigeria, Morocco, the Republic of Korea, Nepal, Belarus and Canada.

The Chairman of the Standing Group of National Committees also made a statement.

The Executive Director responded to issues raised by delegations.

The Executive Board thus concluded consideration of this item.

Proposals for UNICEF programme cooperation [4]

The Executive Director made introductory remarks.

The Regional Director for West and Central Africa gave a brief regional overview and introduced the programmes for the region.

Statements were made by representatives of Switzerland, France, Germany, the Netherlands, Italy, Morocco, Nigeria, Namibia, Indonesia and Turkey

APERÇU DES SÉANCES

Mardi 9 septembre 1997

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Troisième session ordinaire — 24e et 25e séances

Ouverture de la session : déclarations du Président du Conseil d'administration et de la Directrice générale [1]

Le Président du Conseil d'administration et la Directrice générale font des déclarations liminaires.

Adoption de l'ordre du jour provisoire et du projet de calendrier et organisation des travaux [2]

Le Secrétaire du Conseil présente la question.

L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux (E/ICEF/1997/20) sont adoptés, tels qu'ils ont été modifiés.

L'UNICEF et le processus de réforme de l'Organisation des Nations Unies [3]

La Directrice générale présente la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Turquie, Suisse, Allemagne, Japon, France, Belgique, Ukraine, États-Unis, Indonésie, Chine, Italie, Pays-Bas, Fédération de Russie, Ouganda, Namibie, Azerbaïdjan, Norvège, Nigéria, Maroc, République de Corée, Népal, Bélarus et Canada.

Le Président du Groupe permanent des comités nationaux prend également la parole.

La Directrice générale répond aux questions posées par les délégations.

Le Conseil termine ainsi l'examen de la question.

Propositions concernant la coopération au titre des programmes de l'UNICEF [4]

La Directrice générale formule des observations liminaires.

Le Directeur régional pour l'Afrique de l'Ouest et l'Afrique centrale résume brièvement la situation et présente les programmes pour la région.

Les représentants de la Suisse, de la France, de l'Allemagne, des Pays-Bas, de l'Italie, du Maroc, du Nigéria, de l'Indonésie et de la Turquie font des déclarations.

The Regional Director responded to issues raised by delegations.

The Executive Board approved all country programmes presented except one which was deferred for informal consultation later in the session.

The Regional Director for Eastern and Southern Africa gave a brief regional overview and introduced the programmes for the region.

Statements were made by representatives of Italy, Switzerland, the Netherlands, Burundi and Rwanda.

The Regional Director responded to issues raised by delegations.

The Executive Board approved all country programmes presented.

The Regional Director for the Americas and the Caribbean gave a brief regional overview and introduced the programmes for the region.

Statements were made by representatives of Jamaica, Venezuela, the Netherlands, Haiti, Bolivia, Spain, Ecuador and France.

The Regional Director responded to issues raised by delegations.

The Executive Board approved all country programmes presented.

Le Directeur régional répond aux questions posées par les délégations.

Le Conseil approuve tous les programmes de pays, à l'exception d'un seul dont l'examen est reporté à un stade ultérieur de la session pour permettre des consultations officieuses.

Le Directeur régional pour l'Afrique de l'Est et l'Afrique du Sud résume brièvement la situation et présente les programmes pour cette région.

Les représentants de l'Italie, de la Suisse, des Pays-Bas, du Burundi et du Rwanda font des déclarations.

Le Directeur régional répond aux questions posées par les délégations.

Le Conseil approuve tous les programmes de pays qui ont été présentés.

Le Directeur régional pour les Amériques et les Caraïbes résume brièvement la situation et présente les programmes pour cette région.

Les représentants de la Jamaïque, du Venezuela, des Pays-Bas, d'Haïti, de la Bolivie, de l'Espagne, de l'Équateur et de la France font des déclarations.

Le Directeur régional répond aux questions posées par les délégations.

Le Conseil approuve tous les programmes de pays qui ont été présentés.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic Agents, adopted by the General Assembly of the United Nations on 14 December 1973

Accession: Republic of Moldova (8 September 1997)*

United Nations Framework Convention on Climate Change, concluded at New York on 9 May 1992

Ratification: Yugoslavia (3 September 1997)*

* The date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention sur la prévention et la répression des infractions contre les personnes jouissant d'une protection internationale, y compris les agents diplomatiques, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 14 décembre 1973.

Adhésion : République de Moldova (8 septembre 1997*)

Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques, conclue à New York le 9 mai 1992

Ratification : Yougoslavie (3 septembre 1997*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Security announcement

The Security and Safety Service will convene a briefing for the Permanent and Observer Missions on Thursday, 11 September 1997, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The subject of the meeting will be security arrangements for the fifty-second session of the General Assembly.

AVIS

Avis sur la sécurité

Le Service de la sécurité et de la sûreté tiendra une réunion d'information à l'intention des missions permanentes et des missions d'observation le jeudi 11 septembre 1997 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle sur les mesures de sécurité pour la cinquante-deuxième session de l'Assemblée générale.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Office of Conference and Support Services.

Publié au Siège, à New York, par le Bureau des services de conférence et services d'appui.

97-22395